

МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Прочетете внимателно това ръководство, преди да използвате изделието, за да избегнете повреди по време на употреба. Преди да включите уреда, уверете се, че техническите характеристики на изделието, посочени на етикета, съответстват на параметрите на електрическата мрежа. Неправилното използване може да доведе до повреда на изделието, да причини материални щети или увреждане на здравето на потребителя. Използвайте само за домашна употреба в съответствие с това Ръководство за експлоатация. Уредът не е предназначен за търговски цели. Използвайте уреда само по предназначение. Не използвайте уреда в непосредствена близост до кухненската мивка, на открито и в помещения с висока влажност на въздуха. Винаги изключвайте уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате, както и преди слобяването, разглобяването и почистването. Не трябва да оставяте уреда без надзор, докато той е свързан към електрическата мрежа. Уверете се, че захранващият кабел не докосва остри ръбове на мебелите и горещите повърхности. За да избегнете токов удар, не се опитвайте да разглобявате или ремонтирате уреда сами. Когато изключавате уред от електрическата мрежа, не дърпайте захранващия кабел, издърпайте щепсела. Не усуквайте и не навивайте върху нищо захранващия кабел. Изделието не е предназначено да бъде задвижвано от външен таймер или отделна система за дистанционно управление. Уредът не е предназначен за ползване от лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности, както и от тези, които нямат опит или познания, освен ако те не са контролирани или не са инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Не позволявайте на децата да използват уреда като играчка. Не използвайте аксесоари, които не са включени в доставката. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на децата да играят с найлонови торбички или опаковъчни фолиа. **ОПАСНОСТ ОТ ЗАДУШАВАНЕ!** **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте този уред на открито. **ВНИМАНИЕ!** Бъдете особено внимателни, ако има деца под 8-годишна възраст или хора с ограничени възможности в близост до използвания уред. **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте това изделие в близост до горими материали, експлозиви или самозапалими газове. Не инсталирайте този уред близо до газа или електрическа печка, както и други източници на топлина. Не излагайте уреда на пряка слънчева светлина. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на деца под 8-годишна възраст да докосват корпуса, захранващия кабел и щепсела на захранващия кабел, докато уредът работи. Ако уредът е бил оставен за известно време при температура под 0°C, той трябва да престои на стайна температура не по малко от 2 часа преди да го включите. **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте захранващия кабел или щепсела на захранващия кабел с мокри ръце. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на деца под 8-годишна възраст да докосват корпуса, захранващия кабел и щепсела

ПОДГОТОВКА ЗА РАБОТА

Разпаковайте уреда и махнете опаковъчния материал. Избършете старателно корпуса и всички принадлежности с мека, леко влажна кърпа. След това ги избършете до сухо.

РАБОТА

ПРИСТАВКА-ПАСАТОР

Приставата-пасатор е подходяща за приготвяне на супи-пюре и различни сосове, както и на бешеша храна, смесване на различни коктейли. Преди слобяването се уверете, че уредът не е свързан към електрическата мрежа. Поставете приставката в моторния блок и я фиксирайте. Уверете се, че уредът е слобен правилно. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. За да избегнете пръскането на сместа, преди включването на уреда потопете приставката в хранителните продукти, които трябва да бъдат обработени. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона „I“. Този режим на работа е подходящ за смесване на течни продукти. При натискане и задържане на бутона за Турбо режим, уредът ще работи с максимална скорост. Този режим на работа е подходящ за съвместна обработка на течни и твърди продукти.

ПРИСТАВКА-МИКСЕР

Използвайте приставка-миксер само за разбиване на крем, приготвяне на бисквитно тесто или смесване на готови десерти. Преди слобяването се уверете, че уредът не е свързан към електрическата мрежа. Поставете приставката в моторния блок и я фиксирайте. Уверете се, че уредът е слобен правилно. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. Поставете продуктите в купата, преди да включите уреда. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона „I“. Този режим на работа е подходящ за смесване на течни продукти. **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте приставка-миксер за месене на тесто. При натискане и

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Преди да започнете почистването, отключете уреда от електрическата мрежа. Използвайте леко влажна кърпа, за да почистите моторния блок. Уверете се, че моторът е спрял напълно, след което го избършете до сухо. Измийте всички приставки и контейнери с топла сапунена вода, след това ги избършете с чиста кърпа. Не наксивайте приставките за дълго във водата. Не използвайте съдомиялната машина за почистване на приставките. Не използвайте за почистване грапави гъби, абразивни почистващи препарати или разтворители.

СЪХРАНЕНИЕ

Преди съхраняване уверете се, че уредът е изключен от електрическата мрежа. Изпъгнете всички изисквания на раздела ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА. Съхранявайте уреда на сухо, прохладно място и далеч от деца.



Този символ върху уреда и опаковката означава, че използваните електрически и електронни изделия, както и батериите, не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Те трябва да бъдат занесени до специализирани пунктове за отпадъци. За повече информация относно съществуващите системи за събиране на отпадъци се свържете с местните власти. Правилното рециклиране ще помогне да се спестят ценни ресурси и да се предотврати евентуално отрицателно въздействие върху човешкото здраве и околната среда, което може да възникне в резултат на неправилно третиране на отпадъците.

на захранващия кабел, докато уредът работи. **ВНИМАНИЕ!** Изключвайте уреда от електрическата мрежа преди всяко почистване, а също така и ако не го използвате. **ВНИМАНИЕ!** Бъдете особено внимателни, ако има деца под 8-годишна възраст или хора с ограничени възможности в близост до работещия уред. Когато свързвате уреда към електрическата мрежа, не използвайте адаптер. **ВНИМАНИЕ!** Щепселът на захранващия кабел има проводник и заземителен контакт. Свързвайте уреда само към подходящи заземителни контакти. **ВНИМАНИЕ!** За да избегнете претоварване на електрическата мрежа, не свързвайте изделия заедно с други мощни електрически уреди към същата мрежа. След приключване на работата, преди да извадите храната и приставката от купата, изключете моторния блок от електрическата мрежа и изчакайте докато моторът спре да работи. **ВНИМАНИЕ!** Максималната температура на продуктите за преработка не трябва да надвишава 40°C. **ВНИМАНИЕ!** За да избегнете прегряване, не използвайте уреда повече от 30 секунди и задължително правете прекъсвания поне за 2 минути. **ВНИМАНИЕ!** В случай, ако ножичето се върти трудно, изключете уреда от електрическата мрежа и само след това можете да премахнете ingredientите, които пречат на въртенето на ножичето. **ВНИМАНИЕ!** Работното време в турбо режим не трябва да надвишава 15 секунди. **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте корпуса на моторния блок, захранващия кабел и щепсела на захранващия кабел с мокри ръце. След приключване на работата, преди да извадите храната и приставката от купата, изключете моторния блок от електрическата мрежа и изчакайте докато моторът спре да работи. За да избегнете токов удар и възпламеняване, не потапяйте моторната част и захранващия кабел във вода или други течности и не измивайте моторната част с водна струя. Ако това се случи, веднага извадете щепсела от контакта и преди да го използвате отново, проверете способността и безопасността на работа на уреда в оторизиран сервизен център. **ВНИМАНИЕ!** Не сваляйте приставките по време на работа. За да не повредите ножичетата, не обработвайте много твърди продукти, като например зърнени храни, ориз, подправки, кафе на зърна, лед, твърди видове кашкавал, замразени храни. Ако работата на приставката е трудна, добавете малко количество вода. Преди да започнете процеса на смилане/смесване, препоръчваме да обелите плодотеве, да отстраните неядливите части, костилките и да нарежете продуктите на кубчета с размери около 1.5x1.5 cm. **ВНИМАНИЕ!** Режешите ножчета са много остри и представляват опасност. Третирайте ги с изключителна предпазливост! **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте въртящите се части на уреда. **ВНИМАНИЕ!** За допълнителна защита в електрическата верига препоръчително е да се инсталира предпазно устройство с номинален работен ток, не-превишаващ 30 mA. За да инсталирате устройството, свържете се с експертите.

задържане на бутона за Турбо режим, уредът ще работи с максимална скорост.

ЧОПЪР

ВНИМАНИЕ! Поставяйте купата на чопъра на суха, равна и стабилна повърхност. Чопърът е идеален за смилане на подправки, зеленчуци, сирене, най-различни сортове ядки, сушени плодове. Едрите продукти, такива като месо, меки сирена, лук, моркови, предварително трябва да се нарязват. Ядките се почистват от черупката, месото се отделя от костите и сухожилията. Чопърът не е подходящ за смилане на лед, рязане на много твърди продукти, като например кафе на зърна, индийско орехче, житни растения. **ВНИМАНИЕ!** Ножът за смилане е много остър! Дръжте го само за горната пластмасова част! Поставете ножа за смилане върху централния шифт на купата. Заредете продуктите в купата. Поставете присадката за смилане върху купата, докато се застопори на място. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. Изберете един от скоростните режими. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона «I». При натискане и задържане на бутона «I», уредът ще работи с максимална скорост. Освободете бутона, за да изключите устройството. В процеса на смилане, една ръка да държи моторния блок, а другата - купата за смилане. След употреба, първо изчакайте ножоветте да спрат напълно и отстранете моторния блок. След това отстранете капака на редуктора от купата. Внимателно извадете ножа за смилане. Само след това извадете смлените продукти от купата.

МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Прочетете внимателно това ръководство, преди да използвате изделието, за да избегнете повреди по време на употреба. Преди да включите уреда, уверете се, че техническите характеристики на изделието, посочени на етикета, съответстват на параметрите на електрическата мрежа. Неправилното използване може да доведе до повреда на изделието, да причини материални щети или увреждане на здравето на потребителя. Използвайте само за домашна употреба в съответствие с това Ръководство за експлоатация. Уредът не е предназначен за търговски цели. Използвайте уреда само по предназначение. Не използвайте уреда в непосредствена близост до кухненската мивка, на открито и в помещения с висока влажност на въздуха. Винаги изключвайте уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате, както и преди слобяването, разглобяването и почистването. Не трябва да оставяте уреда без надзор, докато той е свързан към електрическата мрежа. Уверете се, че захранващият кабел не докосва остри ръбове на мебелите и горещите повърхности. За да избегнете токов удар, не се опитвайте да разглобявате или ремонтирате уреда сами. Когато изключавате уред от електрическата мрежа, не дърпайте захранващия кабел, издърпайте щепсела. Не усуквайте и не навивайте върху нищо захранващия кабел. Изделието не е предназначено да бъде задвижвано от външен таймер или отделна система за дистанционно управление. Уредът не е предназначен за ползване от лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности, както и от тези, които нямат опит или познания, освен ако те не са контролирани или не са инструктирани относно използването на уреда от лице, отговорно за тяхната безопасност. Не позволявайте на децата да използват уреда като играчка. Не използвайте аксесоари, които не са включени в доставката. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на децата да играят с найлонови торбички или опаковъчни фолиа. **ОПАСНОСТ ОТ ЗАДУШАВАНЕ!** **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте този уред на открито. **ВНИМАНИЕ!** Бъдете особено внимателни, ако има деца под 8-годишна възраст или хора с ограничени възможности в близост до използвания уред. **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте това изделие в близост до горими материали, експлозиви или самозапалими газове. Не инсталирайте този уред близо до газа или електрическа печка, както и други източници на топлина. Не излагайте уреда на пряка слънчева светлина. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на деца под 8-годишна възраст да докосват корпуса, захранващия кабел и щепсела на захранващия кабел, докато уредът работи. Ако уредът е бил оставен за известно време при температура под 0°C, той трябва да престои на стайна температура не по малко от 2 часа преди да го включите. **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте захранващия кабел или щепсела на захранващия кабел с мокри ръце. **ВНИМАНИЕ!** Не позволявайте на деца под 8-годишна възраст да докосват корпуса, захранващия кабел и щепсела

ПОДГОТОВКА ЗА РАБОТА

Разпаковайте уреда и махнете опаковъчния материал. Избършете старателно корпуса и всички принадлежности с мека, леко влажна кърпа. След това ги избършете до сухо.

РАБОТА

ПРИСТАВКА-ПАСАТОР

Приставата-пасатор е подходяща за приготвяне на супи-пюре и различни сосове, както и на бешеша храна, смесване на различни коктейли. Преди слобяването се уверете, че уредът не е свързан към електрическата мрежа. Поставете приставката в моторния блок и я фиксирайте. Уверете се, че уредът е слобен правилно. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. За да избегнете пръскането на сместа, преди включването на уреда потопете приставката в хранителните продукти, които трябва да бъдат обработени. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона „I“. Този режим на работа е подходящ за смесване на течни продукти. При натискане и задържане на бутона за Турбо режим, уредът ще работи с максимална скорост. Този режим на работа е подходящ за съвместна обработка на течни и твърди продукти.

ПРИСТАВКА-МИКСЕР

Използвайте приставка-миксер само за разбиване на крем, приготвяне на бисквитно тесто или смесване на готови десерти. Преди слобяването се уверете, че уредът не е свързан към електрическата мрежа. Поставете приставката в моторния блок и я фиксирайте. Уверете се, че уредът е слобен правилно. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. Поставете продуктите в купата, преди да включите уреда. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона „I“. Този режим на работа е подходящ за смесване на течни продукти. **ВНИМАНИЕ!** Не използвайте приставка-миксер за месене на тесто. При натискане и

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Преди да започнете почистването, отключете уреда от електрическата мрежа. Използвайте леко влажна кърпа, за да почистите моторния блок. Уверете се, че моторът е спрял напълно, след което го избършете до сухо. Измийте всички приставки и контейнери с топла сапунена вода, след това ги избършете с чиста кърпа. Не наксивайте приставките за дълго във водата. Не използвайте съдомиялната машина за почистване на приставките. Не използвайте за почистване грапави гъби, абразивни почистващи препарати или разтворители.

СЪХРАНЕНИЕ

Преди съхраняване уверете се, че уредът е изключен от електрическата мрежа. Изпъгнете всички изисквания на раздела ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА. Съхранявайте уреда на сухо, прохладно място и далеч от деца.



Този символ върху уреда и опаковката означава, че използваните електрически и електронни изделия, както и батериите, не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Те трябва да бъдат занесени до специализирани пунктове за отпадъци. За повече информация относно съществуващите системи за събиране на отпадъци се свържете с местните власти. Правилното рециклиране ще помогне да се спестят ценни ресурси и да се предотврати евентуално отрицателно въздействие върху човешкото здраве и околната среда, което може да възникне в резултат на неправилно третиране на отпадъците.

на захранващия кабел, докато уредът работи. **ВНИМАНИЕ!** Изключвайте уреда от електрическата мрежа преди всяко почистване, а също така и ако не го използвате. **ВНИМАНИЕ!** Бъдете особено внимателни, ако има деца под 8-годишна възраст или хора с ограничени възможности в близост до работещия уред. Когато свързвате уреда към електрическата мрежа, не използвайте адаптер. **ВНИМАНИЕ!** Щепселът на захранващия кабел има проводник и заземителен контакт. Свързвайте уреда само към подходящи заземителни контакти. **ВНИМАНИЕ!** За да избегнете претоварване на електрическата мрежа, не свързвайте изделия заедно с други мощни електрически уреди към същата мрежа. След приключване на работата, преди да извадите храната и приставката от купата, изключете моторния блок от електрическата мрежа и изчакайте докато моторът спре да работи. **ВНИМАНИЕ!** Максималната температура на продуктите за преработка не трябва да надвишава 40°C. **ВНИМАНИЕ!** За да избегнете прегряване, не използвайте уреда повече от 30 секунди и задължително правете прекъсвания поне за 2 минути. **ВНИМАНИЕ!** В случай, ако ножичето се върти трудно, изключете уреда от електрическата мрежа и само след това можете да премахнете ingredientите, които пречат на въртенето на ножичето. **ВНИМАНИЕ!** Работното време в турбо режим не трябва да надвишава 15 секунди. **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте корпуса на моторния блок, захранващия кабел и щепсела на захранващия кабел с мокри ръце. След приключване на работата, преди да извадите храната и приставката от купата, изключете моторния блок от електрическата мрежа и изчакайте докато моторът спре да работи. За да избегнете токов удар и възпламеняване, не потапяйте моторната част и захранващия кабел във вода или други течности и не измивайте моторната част с водна струя. Ако това се случи, веднага извадете щепсела от контакта и преди да го използвате отново, проверете способността и безопасността на работа на уреда в оторизиран сервизен център. **ВНИМАНИЕ!** Не сваляйте приставките по време на работа. За да не повредите ножичетата, не обработвайте много твърди продукти, като например зърнени храни, ориз, подправки, кафе на зърна, лед, твърди видове кашкавал, замразени храни. Ако работата на приставката е трудна, добавете малко количество вода. Преди да започнете процеса на смилане/смесване, препоръчваме да обелите плодотеве, да отстраните неядливите части, костилките и да нарежете продуктите на кубчета с размери около 1.5x1.5 cm. **ВНИМАНИЕ!** Режешите ножчета са много остри и представляват опасност. Третирайте ги с изключителна предпазливост! **ВНИМАНИЕ!** Не докосвайте въртящите се части на уреда. **ВНИМАНИЕ!** За допълнителна защита в електрическата верига препоръчително е да се инсталира предпазно устройство с номинален работен ток, не-превишаващ 30 mA. За да инсталирате устройството, свържете се с експертите.

задържане на бутона за Турбо режим, уредът ще работи с максимална скорост.

ЧОПЪР

ВНИМАНИЕ! Поставяйте купата на чопъра на суха, равна и стабилна повърхност. Чопърът е идеален за смилане на подправки, зеленчуци, сирене, най-различни сортове ядки, сушени плодове. Едрите продукти, такива като месо, меки сирена, лук, моркови, предварително трябва да се нарязват. Ядките се почистват от черупката, месото се отделя от костите и сухожилията. Чопърът не е подходящ за смилане на лед, рязане на много твърди продукти, като например кафе на зърна, индийско орехче, житни растения. **ВНИМАНИЕ!** Ножът за смилане е много остър! Дръжте го само за горната пластмасова част! Поставете ножа за смилане върху централния шифт на купата. Заредете продуктите в купата. Поставете присадката за смилане върху купата, докато се застопори на място. Свържете моторния блок към електрическата мрежа. Изберете един от скоростните режими. За да включите устройството, натиснете и задържте бутона «I». При натискане и задържане на бутона «I», уредът ще работи с максимална скорост. Освободете бутона, за да изключите устройството. В процеса на смилане, една ръка да държи моторния блок, а другата - купата за смилане. След употреба, първо изчакайте ножоветте да спрат напълно и отстранете моторния блок. След това отстранете капака на редуктора от купата. Внимателно извадете ножа за смилане. Само след това извадете смлените продукти от купата.